

**Dexia Komunál univerzálny úver**  
**Zmluva o úvere**  
**č. 03/012/08**  
Dodatok č. 1

Prima banka Slovensko, a.s.  
Sídlo: Hodžova 11, 010 11 Žilina  
IČO: 31 575 951  
IČ DPH: SK2020372541  
zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu v Žiline, Oddiel: Sa, Vložka číslo: 148/L  
(ďalej len banka)

Klient:  
**Obec Vyšná Myšľa**  
Sídlo: **Obecný úrad Vyšná Myšľa, Hlavná 60, 044 15 Vyšná Myšľa**  
IČO: **00 324 914**  
Zastúpený: **Paulína Gulášová, starostka obce**  
Číslo účtu: **0483886001/5600**  
(ďalej len klient)

uzatvárajú v súlade s § 516 ods. 1 Občianskeho zákonníka tento dodatok k **Dexia Komunál univerzálny úver Zmluva o úvere č. 03/012/08** zo dňa **14.04.2008**, na základe ktorého sa zmluvné strany dohodli na zmene a doplnení nasledovných ustanovení uvedenej zmluvy:

**Článok I.**  
**Obsah dodatku**

**1. Definície a výkladové pravidlá**

Pojem **BRIBOR** sa ruší a nahrádza sa pojmom **EURIBOR** s nasledovným textom:

**EURIBOR** – znamená Euro Interbank Offered Rate – aktuálna úroková sadzba vyhlasovaná spoločnosťou Moneyline Telerate alebo jej právnym nástupcom, zobrazovaná na stránke Reuters „EURIBOR=" alebo na inej relevantnej stránke v obchodný deň;

Pojem **Rozhodujúci deň** sa ruší a nahrádza nasledovným textom:

**Rozhodujúci deň** – znamená každý deň po uplynutí opakujúcej sa **12** mesačnej lehoty odo dňa účinnosti tohto Dodatku č. **1** k Úverovej zmluve resp. od predchádzajúceho Rozhodujúceho dňa, pričom pri prvej fixácii úrokovej sadzby v súlade s týmto dodatkom k Úverovej zmluve je Rozhodujúcim dňom deň účinnosti tohto Dodatku č. **1** k Úverovej zmluve.

V prípade zmeny typu úveru na Pomocný termínovaný úver sa bude Rozhodujúcim dňom pri prvej fixácii úrokovej sadzby po zmene typu úveru rozumieť deň zmeny typu pôvodne poskytnutého úveru na Pomocný termínovaný úver. Nasledujúcim Rozhodujúcim dňom pre Pomocný termínovaný úver bude rovnaký Rozhodujúci deň ako pre Úver (debetný rámec), t.j. pri druhej a každej nasledujúcej fixácii úrokovej sadzby bude Rozhodujúci deň rovnaký pre Úver aj pre Pomocný termínovaný úver. V prípade, ak by nemal byť Rozhodujúci deň pracovným dňom, Rozhodujúcim dňom bude nasledujúci pracovný deň v tom istom kalendárnom mesiaci. Ak by v danom kalendárnom mesiaci pracovný deň nenasledoval, Rozhodujúcim dňom bude posledný pracovný deň kalendárneho mesiaca. V prípade, ak by mal Rozhodujúci deň pripadnúť na deň, ktorý číselne neexistuje (napr. 30. február), Rozhodujúcim dňom bude posledný pracovný deň príslušného mesiaca;

**2. Predmet zmluvy**

Bod **2.2.4.** sa ruší a nahrádza nasledovným textom:

**2.2.4. Úročenie Úveru:**

2.2.4.1. Druh úrokovej sadzby: **Revizibilná.**

2.2.4.2. Základná sadzba je hodnota **12** mesačného EURIBOR.

2.2.4.3. Úrokové rozpätie je **2,50 %** p.a.

2.2.4.4. Celková Revizibilná úroková sadzba je hodnota **12** mesačného EURIBOR + úrokové rozpätie **2,50 %** p.a.

## 7. Poplatky

Doplňajú sa body 7.5. a 7.6. v nasledovnom znení:

7.5. Klient sa zaväzuje zaplatiť Banke záväzkovú províziu z nečerpaného objemu Úveru odo dňa účinnosti tohto dodatku do Dňa najneskoršieho čerpania (vrátane), a to vo výške **0,60 %** p. a. z objemu nečerpaných prostriedkov.

7.6. Záväzková provízia je splatná mesačne, k prvému pracovnému dňu nasledujúceho kalendárneho mesiaca.

## 13. Sankcie

Bod 13.1.1.1. sa ruší a nahrádza nasledovným textom:

13.1.1.1. Banka je oprávnená zvýšiť úrokovú sadzbu až do obnovenia dodržiavania povinností Klienta v rozpätí od **12 mesačný EURIBOR + úrokové rozpätie 2,50 %** p.a. do **12 mesačný EURIBOR + úrokové rozpätie 3,50 %** p.a., pričom zvýšenie sa nedotýka ustanovení o sankčných úrokoch;

## 14. Doručovanie a reklamácie

Bod 14.4.2. sa ruší a nahrádza nasledovným textom:

14.4.2. Banka: **Prima banka Slovensko, a.s., Hlavná 7, 040 01 Košice.**

## Článok II. Záverečné ustanovenia

1. Zmluvné strany vyhlasujú, že zmeny vyplývajúce z tohto Dodatku č. **1 k Dexia Komunál univerzálny úver Zmluva o úvere č. 03/012/08** vyjadrujú vôľu zmluvných strán, nie sú im známe okolnosti, ktoré by ho robili neplatným a na znak súhlasu pripájajú podpisy osôb oprávnených konať v ich mene.
2. Tento dodatok nadobúda platnosť dňom podpisu oboja zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni, kedy bolo Banke preukázané zverejnenie tohto dodatku podľa zákona č. 211/2000 Z.z., a to predložením písomného potvrdenia o zverejnení, alebo zverejnením tohto dodatku v Obchodnom vestníku na základe žiadosti Banky, podľa toho, ktorá z týchto skutočností nastane skôr.
3. Ostatné ustanovenia **Dexia Komunál univerzálny úver Zmluva o úvere č. 03/012/08** ostávajú v plnom rozsahu nezmenené a pre zmluvné strany záväzné.
4. Tento dodatok je vyhotovený v **troch** originálnych exemplároch, z ktorých Banka obdrží dva a Klient **jeden** rovnopis.
5. Klient nie je povinný zaplatiť Banke poplatok za vypracovanie Dodatku č. **1 k Dexia Komunál univerzálny úver Zmluva o úvere č. 03/012/08** zo dňa **14.04.2008**.

V Košiciach, dňa **26.09.2012**

**Prima banka Slovensko, a.s.**

Meno a priezvisko:

**Ing. Zuzana Zahumenská**  
obchodný manažér

Funkcia:

Podpis:

Meno a priezvisko:

**Ing. Eva Hroncová**  
obchodný manažér

Funkcia:

Podpis:

Pečiatka:

**Prima banka Slovensko, a.s.**  
03/10

V Košiciach, dňa **26.09.2012**

**Klient: Obec Vyšná Myšľa**

Meno a priezvisko:

**Paulína Gulášová**

Funkcia:

**starostka obce**

Podpis:

Pečiatka: